

Disney . PIXAR
迪士尼 皮克斯

赛车总动员

贴纸图画故事书



温暖的水箱温泉镇



精彩故事+互动认读

每册包含

50张酷炫贴纸



童趣出版有限公司编译

人民邮电出版社出版

图书在版编目 (CIP) 数据

温暖的水箱温泉镇 / 美国迪士尼公司著 : 童趣出版有限公司编译. -- 北京 : 人民邮电出版社, 2011.7
 (赛车总动员贴纸图画故事书)
 ISBN 978-7-115-25783-3

I. ①温… II. ①美… ②童… III. ①儿童文学 - 图画故事 - 美国 - 现代 IV. ①I712.85

中国版本图书馆CIP数据核字(2011)第110799号

赛车总动员贴纸图画故事书

温暖的水箱温泉镇

责任编辑：卢 珍

执行编辑：王 寅

封面设计：柴世源

排版制作：优优图文工作室

编译：童趣出版有限公司

出版：人民邮电出版社

地址：北京市东城区交道口菊儿胡同七号院（100009）

网址：www.childrenfun.com.cn

读者热线：010 - 84180588

经销电话：010 - 84180459

印刷：北京华联印刷有限公司

开本：889 × 1194 1/16

印张：1.5

字数：15千字

版次：2011年7月第1版 2011年7月第1次印刷

书号：ISBN 978-7-115-25783-3

定价：12.50元

版权专有，侵权必究；如有质量问题，请与本公司联系调换。

©2011 Disney Enterprises, Inc./Pixar; Plymouth Superbird™;

Petty™; Mack™; Mercury™; Chevrolet™; Jeep®; FIAT™; Hudson Hornet™;

Porsche™; Model T™; Cadillac™; ©Volkswagen AG;

Background inspired by the Cadillac Ranch by Ant Farm (Lord, Michels and Marquez) © 1974.



shǎndiàn mèikūn
闪电麦坤



lún tāi
轮胎



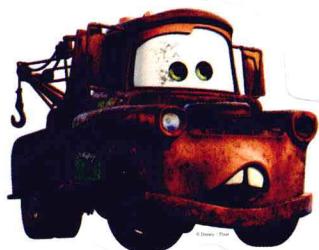
shā lì
莎莉



shāng diàn
商店



bǎn yá
板牙



chē tiē
车贴



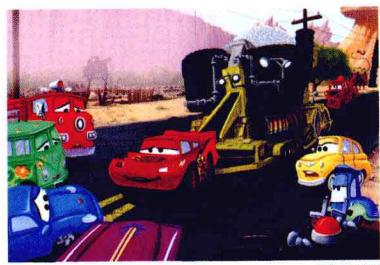
fǎ yuàn
法院



jiā yóu zhàn
加油站



gōng lù
公路



léi méng
雷蒙



fú róng
芙蓉



lóngjuǎnfēng
龙卷风



hán dài fu
韩大夫



xiāofáng chē
消防车



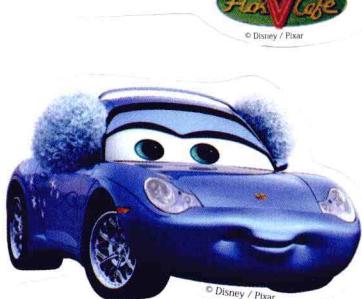
kā fēi guǎn
咖啡馆



pí juàn
疲倦



jǐng zhǎng
警长



lì sī
莉丝



zhàngpeng
帐篷



shí tou
石头



huī gē
辉哥



© Disney / Pixar

OUR FAIR CITY
RUSTEZE 4

lún jǐng lǚ guǎn
轮井旅馆



© Disney / Pixar

Disney . PIXAR
迪士尼 皮克斯

赛车总动员
Cars



温暖的水箱温泉镇

贴纸图画书 故事书



童趣出版有限公司编译
人民邮电出版社出版
北京

水箱温泉镇上又有激动人心的大事啦！

shǎndiàn mài kūn
闪电麦坤



建起了一座赛车中心，小镇被潮水般涌来的游客塞满了。

“哇，这个地方简直太热闹了。”闪电说，“水箱温泉镇又出名了！”







卡布的 轮胎

lún tāi



店外面排起了长龙，车子们把店外的路

塞得满满的，他们都想赶快买到最棒的新轮胎。卡布的助手奇诺是

化油器县数一数二的换胎高手，可是现在他也忙得有点儿吃不消了。

卡布开始思考一个问题：“他们是不是太忙了？”

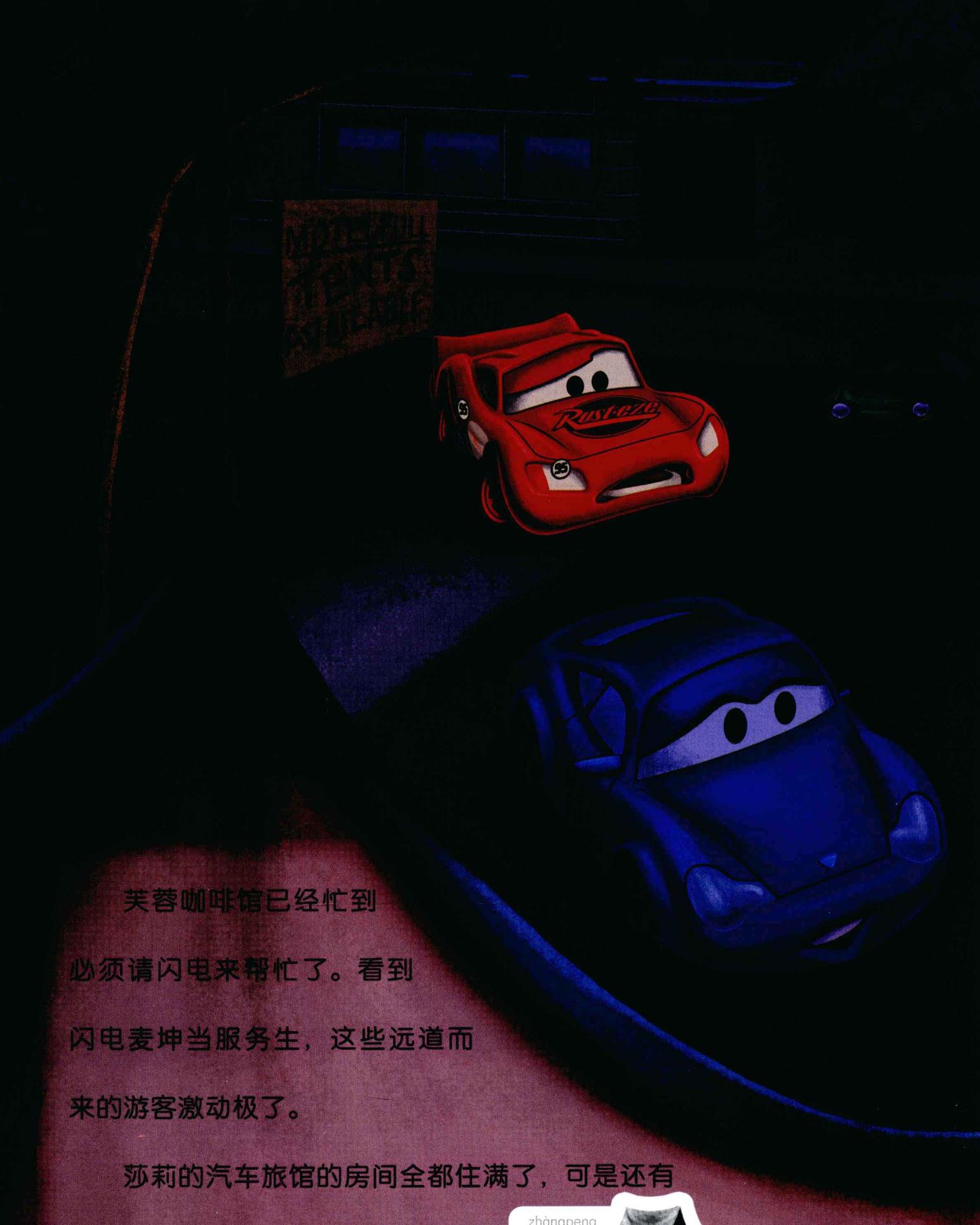
chē tiē
车贴



隔壁的情况也差不多，数不清的顾客等着进莉丝的

店，莉丝累得都睡着了。她很高兴能多卖出一些车贴，可是她真的太累了。





芙蓉咖啡馆已经忙到
必须请闪电来帮忙了。看到
闪电麦坤当服务生，这些远道而
来的游客激动极了。

莎莉的汽车旅馆的房间全都住满了，可是还有
很多游客没有地方住。士官长把军需

帐篷



借给莎莉

以解燃眉之急。

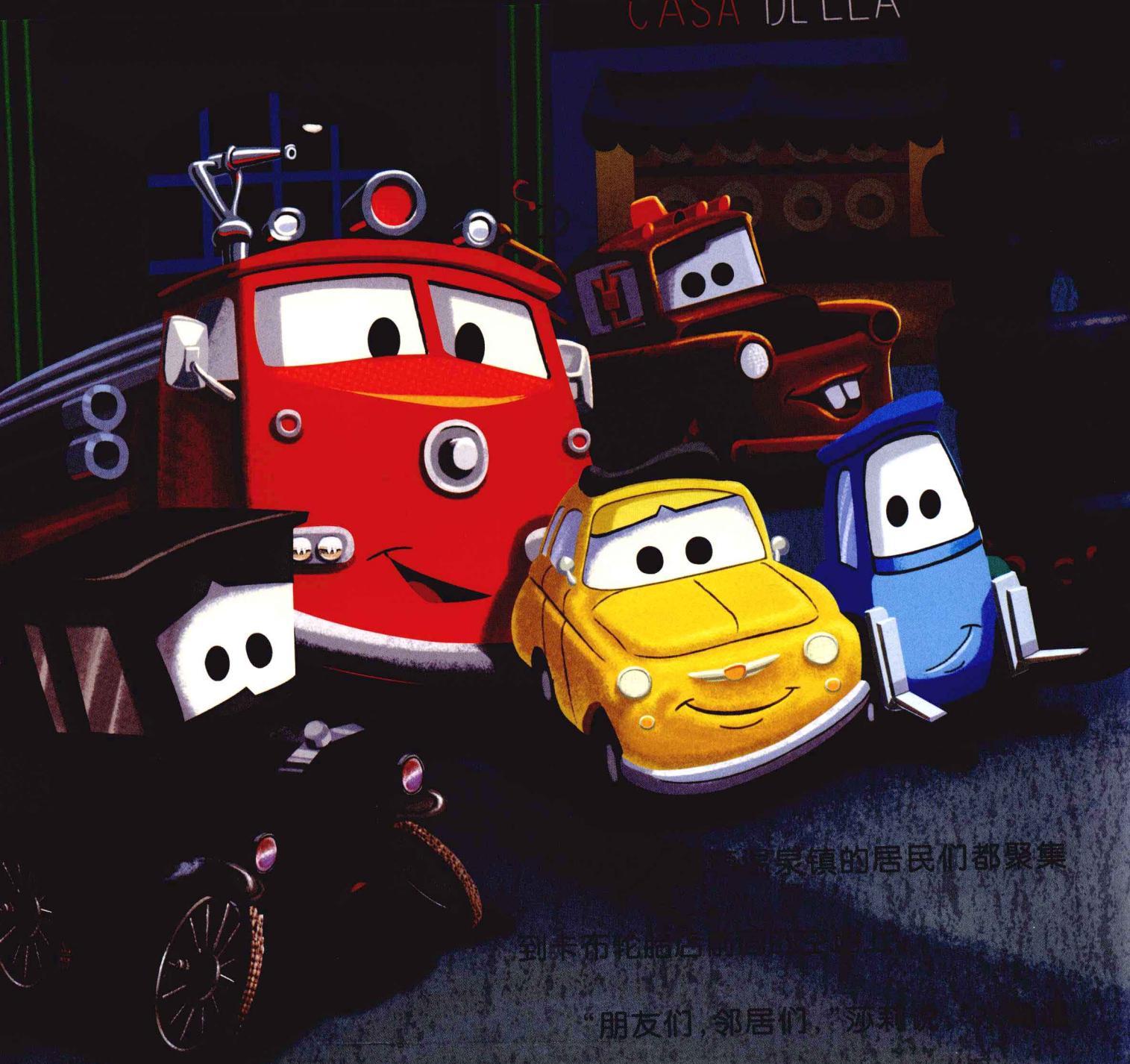
这个镇子真是太忙了！”

说，“我觉得应该开一

次小镇会议。闪电，你能把大家召集过来吗？”

“当然。”闪电打着哈欠说。





泉镇的居民们都聚集

到卡布里托山脚下。

“朋友们，邻居们，”莎莉说

泉镇又变成繁忙和重要的镇子了。我们成功了！”

“这很好。”

léi méng
雷蒙



说，“但是 I 太忙了，忙得我都

有一周没给自己做彩绘了。”

“我们得缓一缓，”

huī gē
辉哥



说，“我们需要休息一下。”

就在这时，闪电发现莉丝好像在发抖。“莎莉，外面太冷了。”他

“我们去

fǎ yuàn
法院



里面开会吧。”





法院里面很暖和。

“莎莉，” 板牙

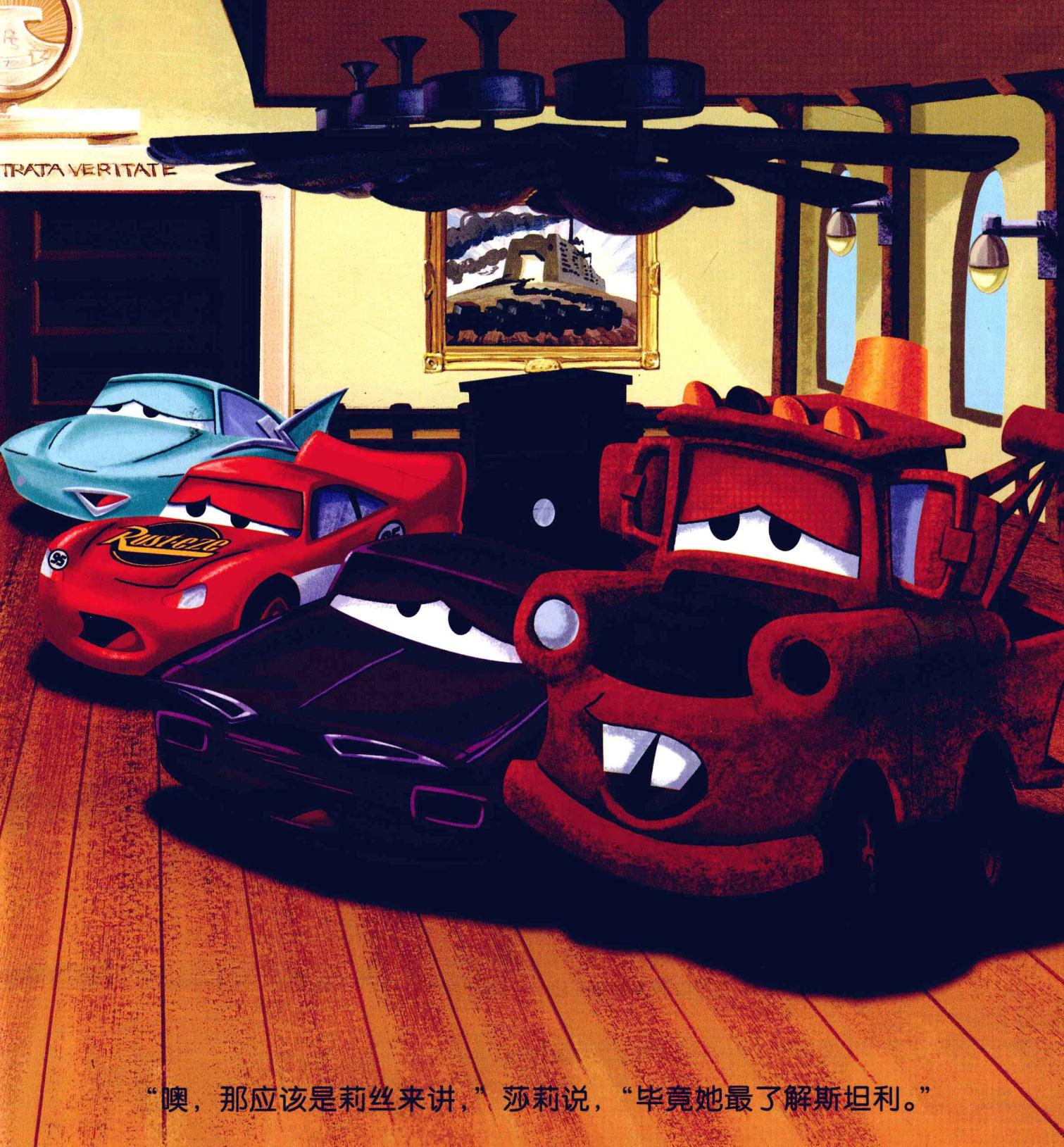


说，“你能给我们讲一个睡前故事吗？”

“睡前故事？”莎莉笑着说，“什么类型的？”

“那个……我才到这里不久，”闪电说，“讲一讲水箱温泉镇的故事吧，

讲讲这个镇子是怎么建成的。”



“噢，那应该是莉丝来讲，”莎莉说，“毕竟她最了解斯坦利。”

“她睡着了。”芙蓉小声地说，“莎莉，你讲吧，就从斯坦利开始。”

莎莉笑了笑，“好吧，大家都准备好了？”

pí juàn
疲倦



的车子们低声回答说：“好了。”

“好，那我开始讲了。”莎莉说。

“从前，这儿只是一片炎热的沙漠。”莎莉说，“一眼望过去，根本就没有地方可以加油或者加水。直到有一天，来了一辆叫做斯坦利的汽车。他在这儿发现了一股泉水，然后他想到一个好主意！他决定在这里开一家 **商店** ，这样那些路过的汽车们就有地方休息了。他把这个店取名为水箱温泉！斯坦利很快就建好了几所房子，还包括

一座 **加油站** 。”



“有一天，来了一辆 T 型发动机小汽车，她就是莉丝。斯坦利看到她的第一眼就爱上了她。他说服莉丝留下来。莉丝就接管了古董店开始卖车贴。”



芙蓉打了一个哈欠，然后笑着说：“莎莉，跟我们说说斯坦利
是怎么到了镇中心的那块大

石头



上的吧。”

“噢，那可是一个有趣的故事。”莎莉说，“有一天，斯坦利和
莉丝在附近转悠，想考察考察新商店的地址。这时沙漠里卷起了
尘暴！”

“尘暴？”板牙吓得一哆嗦，“天哪，那东西跟鬼灯一样可怕吧！”

